



## QORTI TAL-APPELL

### IMĦALLFIN

**S.T.O. PRIM IMĦALLEF MARK CHETCUTI  
ONOR. IMĦALLEF CHRISTIAN FALZON SCERRI  
ONOR. IMĦALLEF JOSETTE DEMICOLI**

**Seduta ta' nhar l-Erbgħa, 15 ta' Mejju, 2024.**

**Numru 14**

**Rikors numru 91/2024/1 DFD**

**Michael Piccinino f'ismu personali u fil-kwalità tiegħu ta'  
Segretarju Ġenerali tal-Partit Nazzjonalista u għan-nom u in  
rappreżentanza tal-Partit Nazzjonalista**

**v.**

**Josephine Cardona u l-Kummissjoni Elettorali**

**Il-Qorti:**

1. Din hija deċiżjoni dwar appell imressaq minn Michael Piccinino f'ismu stess u fil-kwalità tiegħu bħala Segretarju Ġenerali f'isem il-Partit Nazzjonalista kontra deċiżjoni mogħtija mill-Uffiċjal Revizur fit-8 ta' Mejju, 2024, li permezz tagħha aċċettat talba magħmula mill-Avukata

Ramona Attard f'isimha stess u fil-kwalità tagħha bħala President f'isem il-Partit Laburista sabiex titħalla tintervjeni fi proċess li għandu x'jaqsam ma' talba għall-korrezzjoni ta' indirizz ta' elettur.

## **Daħla**

2. B'rikors tas-26 ta' April, 2024, l-applikant Michael Piccinino f'ismu stess u f'isem il-Partit Nazzjonalista fisser li fir-reġistri elettorali riveduti għall-Elezzjoni Ġenerali, għall-Elezzjonijiet tal-Kunsilli Lokali u għall-Elezzjonijiet tal-Parlament Ewropew, li koll għew ippubblikati fil-Gazzetta tal-Gvern fl-20 ta' April, 2024, hemm imniżżel li l-indirizz tal-elettur Josephine Cardona huwa Binja Silvio Parnis, FI 252, Triq it-Tabib Nikol Zammit, is-Siġġiewi, meta skontu, l-indirizz veru tagħha fejn tgħix jinsab f'post ieħor fil-lokalità ta' Ħal Qormi.

3. Minħabba f'hekk l-applikant Michael Piccinino *pro et noe* talab lill-Uffiċjal Revizur sabiex skont id-dispożizzjonijiet tal-**Att dwar l-**

### **Elezzjonijiet Ġenerali:**

*«jordna lill-Kummissjoni Elettorali sabiex tikkoreġi r-Registru Elettorali rivedut għall-Elezzjonijiet Ġenerali, ir-Registru Elettorali rivedut għall-Kunsilli Lokali u r-Registru Elettorali rivedut tal-Unjoni Ewropea li għew ippubblikati fil-Gazzetta tal-Gvern tal-20 ta' April 2024 fis-sens illi l-imsemmi elettur għandu jiġi registrat bħala elettur fl-indirizz fejn huwa effettivamente jgħammar.»*

4. L-Uffiċjal Revizur appuntat dan ir-rikors għas-smiġ għat-8 ta'

Mejju, 2024, b'notifika lil Michael Piccinino, lil Josephine Cardona u lil rappreżentant tal-Kummissjoni Elettorali.

5. Fis-7 ta' Mejju, 2024, l-Avukata Ramona Attard *proprio et nomine* ressqet rikors sabiex hija titħalla tintervjeni f'dawn il-proċeduri u sabiex jekk hemm bżonn titħalla wkoll tressaq il-provi. Hija saħqet li dan l-intervent kien meħtieġ peress li Michael Piccinino u l-avukati tiegħu kienu żammew konferenza tal-aħbarijiet, fejn xlew lill-Partit Laburista b'manipulazzjoni tad-distretti tal-elezzjonijiet. Minbarra dan hija lmentat mill-fatt li mhux sew li jintużaw persuni privati u vulnerabbli biex jiġi attakkat il-Partit Laburista. F'kull każ hija tenniet li l-Partit Laburista għandu rwol u interess bħala partit rikonoxxut taħt **l-Att dwar l-Elezzjonijiet Generali** sabiex jieħu sehem u jikkontrolla b'mod sħiħ il-proċess elettorali ħalli b'hekk ikun jista' jħares l-interess tiegħu.

6. L-Uffiċjal Revizur laqgħet din it-talba fit-8 ta' Mejju, 2024 għar-raġunijiet li fissrithom hekk:

*«It-talba għall-intervent da parti ta' Dr. Ramona Attard pro et noe hi sabiex:*

*(i) tiġi awtorizzata tintervjeni b'mod sħiħ fil-proċeduri fuq ir-rikors fuq ċitat, u*

*(ii) titħalla tressaq provi in adempiment tar-rwol li jiżvolgi l-Partit Laburista fil-proċess elettorali.*

*L-Ewwel Premessa għall-Intervent*

*L-ewwel premessa li abbaži tagħha saret din it-talba hi li waqt*

konferenza tal-añbarijiet ir-rikorrent Michael Piccinino pro et noe flimkien mal-legali tiegħu, sostnew li dan hu attentat tal-Partit Laburista sabiex jimmanipula d-distretti tal-elezzjonijiet.

Issa għalkemm ir-rikors odjern ta' Dr. Ramona Attard pro et noe jirreferi għall-kopji ta' rapporti fil-media annessa mar-rikors, tali dokumentazzjoni ma gietx ipprezentata mar-rikors.

#### It-Tieni Premessa għall-Intervent

It-tieni premessa li xprunat ir-rikors għall-intervent hi t-tħassib tal-Partit Laburista li l-proċeduri istitwiti minn Dr. Michael Piccinino pro et noe ser jintużaw sabiex jiġi attakkat b'mod ingust il-Partit Laburista, liema partit ma xtaqx jara persuni vulnerabbli jintużaw għal dan l-allegat għan tar-rikorrent Dr. Michael Piccinino pro et noe.

Tali premessa ma ssib ebda komfort minn xi dispożizzjoni fil-liġi li tirregola l-materja u li tista' timpinġi fuq il-mertu tat-talba ta' Dr. Michael Piccinino pro et noe li l-Uffiċjal Revizur għandha tiddeċiedi dwarha.

Mhux talli hekk, imma hu l-istess Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali, Kap.354 tal-Liġijiet ta' Malta, li jipprekludi lil Uffiċjal Revizur mill- jikkunsidra tali premessa u dan għaliex il-kompitu tiegħu u delinejat bl- artikoli 36 sa 40 tal-Att.

Fil-fehma tal-Uffiċjal Revizur, kemm-il darba l-Uffiċjal Revizur tittanta tidħol f'tali kwistjoni, effettivament tkun qed tużurpa funzjoni li tispetta lil fora u awtoritajiet oħra.

#### It-Tielet Premessa

It-tielet premessa li ġgib 'il quddiem Dr. Ramona Attard pro et noe hi li l-Partit Laburista għandu interess f'dawn il-proċeduri.

Din hi bbażata fuq il-fatt li l-Partit Laburista għandu rwol u interess bħala partit rikonoxxut taħt l-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali li jipparteċipa u jikkontrolla b'mod sħiħ il-proċess elettoral.

Ikkunsidrat ukoll it-talba ta' Dr. Ramona Attard pro et noe fit-trattazzjoni orali tagħha, li l-Uffiċjal Revizur tiggwida ruħha mid-deċiżjoni mogħtija mill-Uffiċjal Revizur il-Maġistrat Gabriella Vella; deċiżjoni li tat fuq rikors b'talbiet identiċi lbieraħ stess fejn laqgħet it-talba tagħha favorevolment.

Ikkunsidrat ukoll,

Kif tajjeb issottometta Dr. Karol Aquilina għar-rikorrent, il-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili, Kapitolu 12 tal-Liġijiet ta' Malta,

*ma jsibux applikazzjoni f'din il-materja li hi regolata unikament bl-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali, Kap.354 tal-Liġijiet ta' Malta.*

*Għaldaqstant hu biss dan l-Att li ser jiggwida l-Uffiċjal Revizur fid-deċiżjoni li trid tingħata minnha.*

*Fih insibu s-segwenti dispożizzjonijiet:-*

**Artikolu 13(9):**

*Fil-każ ta' applikazzjoni jew appell imsejsa fuq inabilità tal-moħħ, l-Uffiċjal Revizur għandu, għad li jkunu assenti l-applikanti jew l-appellant jew l-avukat, il-prokuratur legali jew persuna oħra li tkun qed tirrappreżentah, jirreferi l-applikazzjoni jew l-appell lill-Bord Mediku għad-deċiżjoni tiegħu;*

*Imbagħad l-**Artikolu 14** jipprovdi:*

*(1): Għandu jitwaqqaf Bord Mediku li lilu jigu riferiti kwistjonijiet dwar jekk persuna li tkun applikat biex tiġi reġistrata bħala elettur jew li tkun diġà hekk reġistrata, tkunx skwalifikata milli tiġi hekk reġistrata skont l-artikolu 58(a) tal-Kostituzzjoni.*

*(2) Il-Bord Mediku għandu jkun magħmul minn tabib maħtur mill-Kummissjoni, li għandu jippresjedi, u tabib maħtur minn kull wieħed mill-partiti politiċi. Il-Bord Mediku għandu jitqies bħala li jkun twaqqaf validament galadarba jkun inħatar it-tabib li jippresjedi jew xi wieħed mill-membri.*

*[Sottolinejar tal-Uffiċjal Revizur]*

*L-**Artikolu 28** ukoll jixhet dawl fuq il-kwistjoni in deżamina:*

*Il-Kummissjoni għandha, mill-inqas, kull xahar kalendarju tagħti lil kull delegat ta' partit lista li jkun fiha r-reġistrazzjonijiet godda, korrezzjonijiet, trasferimenti u tħassir li jkun sar minnha bis-saħħa tad-dispożizzjonijiet ta' qabel ta' dan l-Att li jkunu jindikaw l-isem u l-partikolaritajiet kollha tal-persuna konċernata u r-raġuni għaliex tkun qiegħda ssir xi bidla kif ukoll lista li jkun fiha kull tibdil fl-ismijiet tat-toroq u l-partikolaritajiet ta' dawh l-eletturi li jkunu ntlaw minn kull bidla bħal dik.*

*[Sottolinejar tal-Uffiċjal Revizur]*

*Fl-aħħar nett l-**Artikolu 43** jgħid:*

*Ir-Registratur ta' kull waħda mill-Qrati tal-Maġistrati għandu, mingħajr dewmien, jibgħat lill-Kummissjoni ċertifikat iffirmit mir-Registratur personalment, bl-ismijiet, indirizzi u partikolaritajiet tal-*

*persuni kollha illi, b'ordni tal-Uffiċjal Revizur għandhom jizdiedu jew jinqatgħu 'l barra mir-Registru Elettorali jew li isimhom, l-indirizz jew partikolarità oħra tagħhom għandhom jiġu korretti u l-Kummissjoni għandha tirrevedi r-Registru Elettorali skont dak iċ-ċertifikat. Kopji ta' dawk iċ-ċertifikati jintbagħtu mill-Kummissjoni lid-delegati tal-partiti fi żmien ħamest ijiem minn meta jkunu waslu għand il-Kummissjoni u għandhom jiġu pubblikati fil-Gazzetta kemm jista' jkun malajr.*

*[Sottolinejar tal-Uffiċjal Revizur]*

*Ikkunsidrati dawn id-dispożizzjonijiet, l-Uffiċjal Revizur tqis li ex lege kull partit politiku hu vestit b'interess kif qed tikkontendi Dr. Ramona Attard pro et noe, liema interess jestendi għall-proċeduri li speċifikament jikkontemplaw deċiżjoni fuq kwistjonijiet riferuti lill-Bord Mediku kif ukoll u b'mod ġenerali fejn jidhlu deċiżjonijiet tal-istess Uffiċjal Revizur peress li jsemmu delegati tal-partiti politiċi jew partiti politiċi nfushom.*

*Dan qed jingħad tenut kont ta' dak li jikkontempla l-Artikolu 43 fuq ċitat.*

*Dan l-artikolu jimponi fuq il-Kummissjoni Elettorali l-obbligu li tintbagħat kopja taċ-ċertifikat maħruġ mir-Registatur tal-Qrati tal-Maġistrati li jirrifletti d-deċiżjoni ta' l-istess Uffiċjal Revizur dwar xi talba, kif issir riferenza għaliha b'dak l-artikolu, lid-delegati tal-partiti politiċi.*

*Fil-fehma tal-Uffiċjal Revizur r-ratio legis għal tali provvedimenti hi li **kull partit politiku għandu interess ġuridiku fil-proċeduri u fid-deċiżjoni li tiddeterminahom.***

*Għal raġunijiet mogħtija, qed jiġi deċiż li l-Partit Laburista **għandu dritt** jintervjeni f'dawn il-proċeduri.»*

7. Michael Piccinino *proprio et nomine* appella minn din id-deċiżjoni b'rikors imressaq fit-13 ta' Mejju, 2024 sabiex tiġi mħassra din id-deċiżjoni li ħalliet lill-Avukata Ramona Attard *proprio et nomine* tintervjeni fil-proċeduri. Fl-aggravju tiegħu huwa fisser li eletturi u partiti politiċi ma jstgħux skont l-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali jithallew jintervjenu fi proċeduri quddiem l-Uffiċjal Revizur.

8. B'digriet mogħti fit-13 ta' Mejju, 2024, din il-Qorti appuntat l-appell għas-smiġħ bl-urġenza u tat żmien lill-partijiet l-oħra sal-14 ta' Mejju, 2024 sabiex iressqu risposta.

9. Il-Kummissjoni Elettorali wieġbet għal dan l-appell fl-14 ta' Mejju, 2024 u ddikjarat li hija sejra toqgħod għal kull deċiżjoni li sejra tagħti din il-Qorti.

10. L-Avukata Ramona Attard *proprio et nomine* wieġbet ukoll għal dan l-appell fl-14 ta' Mejju, 2024 u qalet li dan ma jistħoqqlux li jintlaqa'.

11. Inżamm smiġħ quddiem din il-Qorti fil-15 ta' Mejju, 2024 u minn hemmhekk l-appell tħalla biex tingħata din id-deċiżjoni aktar tard illum.

### **Konsiderazzjonijiet:**

12. Dak li qiegħda tintalab din il-Qorti sabiex tistħarreg f'dan l-appell huwa jekk l-Uffiċjal Revizur iddeċidietx b'mod tajjeb meta aċċettat illi tħalli lill-Avukata Ramona Attard f'isimha stess u f'isem il-Partit Laburista tiegħu sehem bħala parti jew bħala intervenuta fil-proċeduri mnedija minn Michael Piccinino *proprio et nomine*.

13. Għad li fir-rikors oriġinali tiegħu, Michael Piccinino *proprio et*

*nomine* ma jsemmi l-ebda artikolu speċifiku tal-liġi li fuqu sejjes it-talba tiegħu quddiem l-Uffiċjal Revizur, b'danakollu jidher ċar mill-premessi tal-istess rikors li l-azzjoni tiegħu nbdiet taħt l-**Artikolu 40 tal-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali**, li jaqra hekk:

«40.(1) **Kull elettur reġistrat li jgħid li xi persuna oħra li isimha jidher fir-Reġistru Elettorali jew ma għandhiex jedd li tkun reġistrata bħala elettur, jew, li l-isem, l-indirizz jew partikolaritajiet oħra relattivi taqħha ma humiex murija b'mod korrett fir-Reġistru Elettorali skont id-dispożizzjonijiet ta' dan l-Att, ikollu dritt ta' appell lill-Uffiċjal Revizur mhux aktar tard minn wiehed u għoxrin jum wara l-pubblikazzjoni tar-Reġistru Elettorali jew sabiex jinqata' barra isem dak l-elettur mir-Reġistru Elettorali jew sabiex ismu, l-indirizz jew partikolaritajiet oħra tiegħu jidhru b'mod korrett.**

(2) **Uffiċjal Revizur jista' jordna t-tfassir tar-reġistrazzjoni ta' dak l-elettur jew il-korrezzjoni ta' ismu, l-indirizz jew partikolaritajiet oħra tiegħu skont is-subartikolu (1) minkejja li ma tkun saret ebda applikazzjoni qabel lill-Kummissjoni qhal dak il-qhan.**»

14. Kemm hu hekk fir-rikors tiegħu, Michael Piccinino *proprio et nomine* qiegħed jitlob sabiex ikun hemm bdil fl-indirizz tal-elettur Josephine Cardona minħabba li huwa qed jallega li hija toqgħod f'Hal Qormi u mhux fis-Siġġiewi.

15. Din mhux l-ewwel darba li din il-Qorti tal-Appell kellha tistħarreg kwistjoni marbuta ma' talba għall-bdil fl-indirizz ta' elettur (ara pereżempju ***Henri Darmanin v. Martin Bugelli et*** deċiża fil-5 ta' Frar, 2008).

16. Tajjeb li jingħad ukoll, li d-dispożizzjonijiet tal-**Att dwar l-**



**Elezzjonijiet Ġenerali** dwar it-tiswija tar-reġistru elettoralu jgħoddu bl-istess mod għall-korrezzjoni tar-reġistru elettoralu tal-Unjoni Ewropea (ara **Artikolu 13(2) tal-Att dwar Elezzjonijiet Għall-Parlament Ewropew**). Daqstant ieħor huwa siewi li jiġi osservat li skont l-**Artikolu 7 tal-Att dwar Gvern Lokali**, il-persuni li għandhom jedd li jivvotaw f'elezzjoni ta' Kunsilli Lokali huma dawk il-persuni li jkunu reġistrati bħala votanti f'dik it-taqsimha tar-reġistru elettoralu jew tar-reġistru elettoralu tal-Unjoni Ewropea.

17. Issa minn qari tal-**Artikolu 40 tal-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali** fuq riprodott, joħroġ ċar li kull elettur reġistrat jista' jappella quddiem l-Uffiċjali Reviżur sabiex dan jordna li jiġi msewwi l-indirizz ta' elettur ieħor, basta però li dan l-appell jitressaq sa mhux aktar tard minn 21 jum li jiġi ppubblikat ir-reġistru elettoralu.

18. Issa l-kwistjoni li għandha quddiemha din il-Qorti mhijiex dwar jekk Michael Piccinino f'ismu personali u f'isem il-Partit Nazzjonalista għandux jedd jappella quddiem l-Uffiċjal Reviżur sabiex ikun hemm bdil fl-indirizz ta' elettur. Mod ieħor, il-kwistjoni li għandha quddiemha din il-Qorti hija min għandu jedd li jkun parti fl-appell li qed jinstema' mill-Uffiċjal Reviżur.

19. Kif rajna aktar 'il fuq, l-Uffiċjal Reviżur qalet li l-Avukata Ramona

Attard *proprio et nomine* għandha jedd skont id-dispożizzjonijiet tal-**Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali** li tkun parti f'appell b'hal dan minħabba dak li jiddisponu l-**Artikoli 13(9), 14, 28 u 43** tal-**Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali**

20. Michael Piccinino *proprio et nomine* appella minn din id-deċiżjoni tal-Uffiċjal Reviżur għaliex jemmen li l-Avukata Ramona Attard m'għandhiex jedd li tkun parti jew tintervjeni f'dawn il-proċeduri skont id-dispożizzjonijiet tal-**Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali**.

21. Din il-Qorti m'għandhiex lanqas l-iċken dubju li partit politiku huwa protagonist ewlieni fi proċess elettoral, b'dana għalhekk li huwa għandu mhux biss l-interess iżda anke kull jedd li jiġi miżmum infurmat b'dak kollu li għandu x'jaqsam mal-elezzjoni, inkluż dwar kull bdil li jsejtn fir-registru elettoral. Biss però mbilli partit politiku għandu kull jedd li jkun jaf dwar dak kollu li qed jitniżżel fir-registru elettoral, b'daqshekk dan ma jfissirx li huwa għandu jedd li jiġi kkonsultat jew illi jiġi involut fi proċess dwar talba għall-bdil tal-indirizz jew fil-partikolaritajiet ta' kif elettur għandu jidher f'registru elettoral.

22. Kemm hu hekk, il-liġi hija biżżejjed ċara fl-**Artikolu 41(1)** tal-**Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali** dwar min għandu jkun involut fi proċess quddiem l-Uffiċjal Reviżur f'talba għall-korrezzjoni ta' kif elettur għandu

jidher f'regjistru elettorali. Dan l-artikolu jaqra hekk:

*«41. (1) Uffiċjal Revizur għandu qabel ma jaqta' xi appell jisma' lill-appellant, lill-Kummissjoni u lill-persuna, jekk ikun hemm, li kontriha jsir l-appell, jekk ikun hemm, u jippermetti dik ix-xieħda oħra u jisma' kull xieħda oħra li jista' jqis meħtieġa.»*

23. Dan l-artikolu tal-liġi mkien ma jsemmi illi l-Uffiċjal Revizur għandu xi dmir illi jrid jisma' lil xi partit politiku elett fil-Parlament qabel jiddeċiedi xi appell taħt **l-Artikolu 40 tal-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali** dwar talba għat-tneħħija ta' elettur mir-regjistru elettorali jew għat-tiswija ta' kif elettur għandu jidher fir-regjistru elettorali. Daqstant ieħor l-Uffiċjal Revizur m'għandu l-ebda dmir li jrid joqgħod jisma' lill-partiti politiċi l-oħra li mhumiex eletti fil-Parlament jew illi jisma' lil kull wieħed mill-kandidati elettorali li ħa joħorġu fuq id-distrett ta' fejn l-elettur ikun jinsab registrat jew lil kull wieħed mill-kandidati elettorali li ħa joħorġu fuq id-distrett ta' fejn qed jintalab li l-elettur għandu jiġi registrat, li lkoll kemm huma jaf għandhom interess dwar ir-regjistru elettorali.

24. Tassew minn kliem **l-Artikolu 41(1)** jinżel ċar li l-partijiet li għandhom jedd illi jinstemgħu mill-Uffiċjal Revizur huma: (i) l-appellant li jkun qed jitlob il-bdil fir-regjistru elettorali<sup>1</sup>; (ii) il-Kummissjoni Elettorali li bil-liġi hija responsabbli miż-żamma tar-registri elettorali; u (iii) il-persuna li kontriha jkun sar l-appell, jekk kemm-il darba l-appell ikun

---

<sup>1</sup> L-appellant jista' jkun kemm l-elettur innifsu li ma jkunx qiegħed jaqbel ma' kif huwa stess jkun jinsab registrat (ara **Artikoli 36 sa 37 tal-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali**), kif ukoll elettur registrat li jkun qiegħed jikkontesta kif persuna oħra qed tidher fir-regjistru elettorali (ara **Artikolu 40 tal-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali**).

tressaq minn elettur reġistrat kontra elettur reġistrat ieħor.

25. F'dan il-kuntest wieħed ma jridx jinsa wkoll li skont **I-Artikolu 42 tal-Att dwar I-Elezzjonijiet Ġenerali** proċeduri bħal dawn iridu jinqatgħu fi żmien qasir u perentorju għaliex jekk dawn ma jiġux deċiżi mill-Uffiċjali Revizuri u mill-Qorti tal-Appell sa qabel erbatax-il jum mid-data appuntata għall-elezzjoni, allura l-proċeduri jispiċċaw biex jiġu differiti *sine die*. Billi proċeduri bħal dawn għandhom jiġu pproċessati b'ċertu heffa, allura m'għandux ikun hemm wisq telf ta' ħin. Din tista' tkun raġuni għalfejn il-leġislatur semma biss lill-appellant, lill-Kummissjoni Elettorali u lill-elettur li kontribw sar l-appell bħala l-persuni li għandhom il-jedd li jinstemgħu mill-Uffiċjal Revizur.

26. Fuq kollox, din il-fehma tal-Qorti li partit politiku m'għandux jedd li jieħu sehem fi proċeduri bħal dawn quddiem l-Uffiċjal Revizur tinsab imsaħħa wkoll mill-**Artikolu 13(10) tal-Att dwar I-Elezzjonijiet Ġenerali**, li jgħid li huma biss l-applikant jew l-appellant, il-Kummissjoni Elettorali u l-elettur involut li għandhom il-jedd li jappellaw mid-deċiżjoni tal-Uffiċjal Revizur quddiem il-Qorti tal-Appell. Dawn huma l-istess tliet persuni li jissemmew fl-**Artikolu 41(1) tal-Att dwar I-Elezzjonijiet Ġenerali**. Għal darb'oħra partiti politiċi ma jissemmewx.

27. Kif għadu kemm ingħad dan l-aħħar minn din il-Qorti fis-sentenza

**Lorenza sive Lora Cascun v. Direttur tar-Registru Pubbliku** deċiża fid-9 ta' Mejju, 2024, il-kriterju meħtieġ għall-interpretazzjoni ta' liġi li tkun qiegħda tiġi mitħaddta huwa dak, li l-liġi trid titqies bħala ħaġa waħda sħiħa u strutturata. Għalhekk, bħala prinċipju ġenerali, min jinterpreta l-liġi għandu jfittex it-tifsira tajba tagħha, wara li jqis kemm id-diversi partijiet ta' dak l-istess artikolu tal-liġi, kemm artikoli oħra li jinsabu fl-istess liġi, u kif ukoll, fejn meħtieġ, dak li jgħidu numru ta' liġijiet oħra meta moqrija flimkien.

28. Billi fil-każ tagħna, partiti politiċi m'għandhomx jedd illi jappellaw minn deċiżjonijiet meħuda mill-Uffiċjal Revizur, allura huwa sintomatiku li partiti politiċi wkoll m'għandhomx jedd li jkunu involuti bħala parti jew bħala intervenuti fil-proċeduri li jkunu qegħdin jinstemgħu mill-Uffiċjal Revizur.

29. Huwa veru li l-**Artikolu 13(4) tal-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali** jgħid li l-Uffiċjal Revizur għandu jordna li kopja tal-applikazzjoni jew tal-appell flimkien mad-data tal-jum stabbilit għas-smiġħ għandhom jiġu notifikati lill-applikant jew l-appellant, lill-Kummissjoni u lil kull persuna oħra li tkun tinteressaha dik l-applikazzjoni jew dak l-appell. Madankollu l-frażi «*kull persuna oħra li tkun tinteressaha dik l-applikazzjoni jew dak l-appell*» trid tinqara fid-dawl u fil-kuntest tad-dispożizzjonijiet l-oħra tal-**Att dwar l-Elezzjonijiet**

## **Ġenerali.**

30. Billi kif rajna aktar kmieni l-azzjoni tal-lum tnediet taħt l-**Artikolu 40 tal-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali** għaliex Michael Piccinino *proprio et nomine* qiegħed jitlob li jkun hemm bdil fil-mod ta' kif Josephine Cardona hija reġistrata fir-reġistru elettoral, allura għall-għanijiet tal-**Artikolu 13(4) tal-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali** għandu jkun wisq ovvju li l-persuna interessata fl-appell ta' Michael Piccinino *proprio et nomine* ma hija ħadd ħlief Josephine Cardona għaliex l-appell huwa sewwasew dwar il-mod ta' kif hija tinsab imniżżla fir-reġistru elettoral.

31. L-Uffiċjal Revizur iżda qalet fid-deċiżjoni appellata li l-Partit Laburista għandu l-jedd li jieħu sehem fil-proċeduri dwar il-vot ta' Josephine Cardona minħabba dak li jgħidu l-**Artikoli 13(9), 14, 28 u 43 tal-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali**.

32. Sinċerament din il-Qorti ma tarax minn fejn joħroġ minn dawn l-artikoli, illi partit politiku għandu l-jedd li jipparteċipa fi proċeduri bħal dawk li hemm pendent i quddiem l-Uffiċjal Revizur.

33. Ibda biex, għalkemm il-partiti politiċi għandhom jedd skont l-**Artikolu 14(2) tal-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali** li jaħtru tabib kull

wieħed biex dan ipoġġi fuq il-bord mediku biex iqisu applikazzjonijiet imsejsa fuq l-inabilità tal-moħħ ta' elettur taħt **I-Artikolu 13(9) tal-Att dwar I-Elezzjonijiet Ġenerali**, dan ma jfissirx b'daqshekk li l-partiti politiċi għandhom jedd li jkunu parti f'kull azzjoni li titressaq quddiem l-Uffiċjal Reviżur dwar korrezzjoni ta' reġistru elettorali.

34. Il-Qorti qiegħda tifhem li l-għan wara dawn l-artikoli mhuwiex li jagħti leġittimazzjoni passiva lill-partiti politiċi fil-proċeduri quddiem l-Uffiċjal Reviżur, iżda biex jiġi żgurat li t-tobba li jpoġġu f'dan il-bord mediku ma jinħatrux minn partit politiku wieħed, ħalli b'hekk jinżamm il-*par condicio* bejn il-partiti politiċi eletti fil-Parlament. Fil-fatt l-għamla u l-kompożizzjoni tal-bord mediku taħt **I-Artikolu 14(2) tal-Att dwar I-Elezzjonijiet Ġenerali** huwa maħsub biss biex jipprova jżomm bilanċ bejn l-interessi tal-partiti eletti fil-Parlament, għaliex kull naħa għandha d-dritt li taħtar tabib wieħed, filwaqt li t-tabib l-ieħor jintagħżel mill-Kummissjoni Elettorali sabiex jaġixxi b'ħala r-ras tal-Bord.

35. Jiġi b'hekk li **I-Artikoli 13(9) u 14 tal-Att dwar I-Elezzjonijiet Ġenerali** msemmija mill-Uffiċjal Reviżur fid-deċiżjoni tagħha ma jnissel l-ebda jedd f'partit politiku li jkun parti fil-proċeduri li jkunu qegħdin jinstemgħu mill-Uffiċjal Reviżur. L-uniku jedd li jipprovdi dan l-artikolu huwa biss li appellu msejsa fuq inabilità tal-moħħ tal-elettur għandhom jiġu riferuti lil bord mediku magħmul minn tobbi maħtura mill-partiti

politiċi u mill-Kummissjoni Elettorali. Il-jedd ta' għażla tal-membri tal-bord mediku mhux ekwivalenti għall-jedd ta' parteċipazzjoni f'kull azzjoni għall-korrezzjoni ta' reġistru elettorali quddiem l-Uffiċjal Reviżur.

36. Bl-istess mod, din il-Qorti ma tistax tifhem kif l-Uffiċjal Reviżur qieset li l-Partit Laburista għandu jkollu jedd li jieħu sehem fit-talba għall-korrezzjoni tal-indirizz ta' Josephine Cardona minħabba dak li jiddisponu **l-Artikoli 28 u 43 tal-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali**. **L-Artikolu 28** jgħid biss li l-Kummissjoni Elettorali trid mill-inqas kull xahar kalendarju, tagħti lista lil kull delegat ta' partit, li jkun fiha r-reġistrazzjonijiet ġodda, korrezzjonijiet, trasferimenti u tħassir li jkun sar minnha, filwaqt li **l-Artikolu 43** jgħid biss li l-Kummissjoni Elettorali trid tgħarraf lid-delegati tal-partiti, b'kull tibdil fir-reġistru elettorali li jseħh wara deċiżjoni tal-Uffiċjal Reviżur.

37. Kif għidna aktar kmieni, partit politiku għandu kull jedd li jinżamm infurmat b'kull tibdil li jsir fir-reġistru elettorali għaliex partit politiku huwa protagonist ewlieni fl-elezzjoni. Imma dan il-jedd tiegħu li jikseb dan il-tagħrif ma jsarrafx ruħu f'jedd li partit politiku jista' jindaħal fil-proċess tal-korrezzjoni ta' indirizz ta' elettur partikolari. Daqskemm elettur m'għandux obbligu li jkellew jew javża minn qabel lill-partiti politiċi sabiex ibiddel l-indirizz tiegħu, daqstant ieħor l-Uffiċjal Reviżur jew din il-Qorti tal-Appell f'każ li jkun hemm appell mid-deċiżjoni tal-Uffiċjal



Reviżur, m'għandhomx bżonn illi joqogħdu jisimgħu x'għandhom xi jgħidu l-partiti politiċi, f'każ li elettur reġistrat iressaq talba taħt l-**Artikoli 40 tal-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali** sabiex jiġi korreġut l-indirizz ta' kif jinsab reġistrat elettur ieħor.

38. B'żieda ma' dan, din il-Qorti ttenni dak li qalet qabel, jiġifieri li l-liġi hija ċara ħafna dwar min għandu l-jedd li jinstema' mill-Uffiċjal Reviżur f'każ ta' appell għall-korrezzjoni ta' indirizz ta' elettur. Dawn in-nies huma: (i) l-appellant li jkun qiegħed jitlob li għandha titwettaq il-bidla; (ii) il-Kummissjoni Elettorali li hija responsabbli miż-żamma tar-reġistru elettorali; u (iii) l-elettur, fil-każ tagħna Josephine Cardona, li dwar l-indirizz tagħha qiegħda tintalab il-korrezzjoni.

39. Illi l-Avukata Ramona Attard f'isimha stess u f'isem il-Partit Laburista ma jaqgħux taħt waħda minn dawn it-tliet kategoriji ta' persuni msemmija fl-**Artikolu 41(1) tal-Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali**. Jinżel b'hekk li l-Uffiċjal Reviżur ma ddeċidietx tajjeb u skont l-ispirtu tad-dispożizzjonijiet tal-**Att dwar l-Elezzjonijiet Ġenerali** meta laqgħet it-talba tal-Avukata Ramona Attard, kemm f'isimha stess u kif ukoll f'isem il-Partit Laburista, sabiex titħalla tiegħu sehem jew tintervjeni fil-kawża li għandha x'taqsam ma' talba dwar korrezzjoni tal-indirizz ta' Josephine Cardona li hemm jidher fuq ir-reġistru elettorali.

40. F'dan is-sens l-appell ta' Michael Piccinino *proprio et nomine* qiegħed jitqies bħala wieħed fejjedi.

## Deċiżjoni

Għaldaqstant għar-raġunijiet fuq imsemmija, din il-Qorti qiegħda **tilqa'** l-appell ta' Michael Piccinino *proprio et nomine* u bħala konsegwenza tħassar id-deċiżjoni tal-Uffiċjal Reviżur mogħtija fit-8 ta' Mejju, 2024 u minflok tiċħad it-talba tal-Avukata Ramona Attard *proprio et nomine* sabiex tintervjeni fil-proċeduri li qed jinżammu quddiem l-Uffiċjal Reviżur.

L-ispejjeż tagħha marbuta ma' dan l-appell għandhom jitħallsu mill-Avukata Ramona Attard *proprio et nomine*.

Mark Chetcuti  
Prim Imħallef

Christian Falzon Scerri  
Imħallef

Josette Demicoli  
Imħallef